

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 186/2004 НА КОМИСИЯТА

от 2 февруари 2004 година

относно изменение на Регламент (ЕО) № 1255/1999 на Съвета и Регламент (ЕО) № 2571/97 относно кодовете по комбинираната номенклатура за бисквити с прибавка на подсладители, гофрети и вафли

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1255/1999 на Съвета от 17 май 1999 г. относно общата организация на пазара на мляко и млечни продукти¹, и по-специално членове 10, 15 и член 31, параграф 14 от него,

като има предвид, че:

(1) Член 31 от Регламент (ЕО) № 1255/1999 урежда отпускането на възстановявания при износ за някои продукти, обхванати от регламента, ако те се изнасят под формата на стоките, включени в приложение II към него.

(2) Член 4 от Регламент (ЕО) № 2571/97 на Комисията от 15 декември 1997 г. относно продажбата на масло по намалени цени и отпускането на помощ за сметана, масло и концентрирано масло за влагане в производството на сладкарски продукти, сладолед и други храни², посочва кодовете по КН на крайните продукти, подлежащи на постановените в същия регламент мерки.

(3) В резултат от приемането на Регламент (ЕО) № 1789/2003 на Комисията³, който изменя приложение I към Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета от 23 юли 1987 г. относно тарифата и статистическата номенклатура, както и за Общата митническа тарифа⁴, в комбинираната номенклатура бяха направени изменения по отношение на някои продукти.

(4) Приложение II към Регламент (ЕО) № 1255/1999 и член 4 от Регламент (ЕО) № 2571/97 следва да бъдат изменени по съответния начин.

(5) Тези изменения следва да се прилагат по същото време, както Регламент (ЕО) № 1789/2003.

¹ ОВ L 160, 26.6.1999 г., стр. 48. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1787/2003 (ОВ L 270, 21.10.2003 г., стр. 121).

² ОВ L 350, 20.12.1997 г., стр. 3. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1851/2001 (ОВ L 253, 21.9.2001 г., стр. 16).

³ ОВ L 281, 30.10.2003 г., стр. 1.

⁴ ОВ L 256, 7.9.1987, стр. 1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1949/2003 на Комисията (ОВ L 287, 5.11.2003 г., стр. 15).

(6) Следователно Регламенти (ЕО) № 1255/1999 и (ЕО) № 2571/97 трябва да бъдат изменени.

(7) Мерките, постановени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Управителния комитет по млякото и млечните продукти,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

В приложение II към Регламент (ЕО) № 1255/1999 се премахва следният ред:

„1905 90 40	– Гофрети и вафли с тегловно съдържание на вода, превишаващо 10 %”
-------------	--

Член 2

В член 4, параграф 1, формула А, точка А1 от Регламент (ЕО) № 2571/97, кодовете по КН „1905 30, 1905 90 40” се заменят с „1905 31, 1905 32”.

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила в деня след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент се прилага от 1 януари 2004 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 2 февруари 2004 година.

За Комисията:
Franz FISCHLER
Член на Комисията